

# EL RADICAL



## Periódico Nacionalista

Director y Redactor  
**SOLANO RAMIREZ NOBLIA**

Imprenta, Redacción y Administración  
**CALLE BERRO N.º 5.**

**SUSCRIPCION**  
Por mes \$ 0.50 — Semestre \$ 2.70  
Año » 5.00 — Nm. suelto » 0.15

Este periódico aparece los sábados por la tarde.

Los originales no se devuelven publicarse ó nó.

La correspondencia, giros, etc., a nombre del director.

Se reciben avisos y solicitudes hasta las 11 a. m. del día de su salida.

Los asuntos personales pagarán 30 \$ por columna.

### ¿Hasta Cuándo?

El diputado por este Departamento Sr. Manini y Ríos, al discutirse la Ley de Reforma Electoral-Ley liberticida como tantas otras que han sancionado a tambor batiente esos regimientos que se llaman, por autonomasia, Cámaras Nacionales, dijo: *Porque debo confesar que no vamos a esta reforma para hacer una concesión a los nacionalistas, sino para hacer una concesión al país.*

Es tan subversiva, tan impudicamente desvergonzada esa confesión del diputado Manini, que francamente ha ultrapasado la medida de las agallas de que creímos provistos a los señores institucionales.

Menelik hacía concesiones al pueblo; Nicolás II las hace también, como las hacían en illo tempore todos los sátrapas feudales que mandaban en uso de un derecho divino.

Ni España, ni Italia, ni Alemania, ni Inglaterra, ni la misma Turquía donde los gobiernos son hereditarios, hacen concesiones al país, sino que restituyen al país lo que le corresponde por derecho.

La confesión del pseudo diputado institucional es un sangriento ultraje a la democracia; una bofetada en pleno rostro a la civilización.

Hacen concesiones los amos, los dueños; los que no tienen obligación de dar; los poseedores absolutos.

¿Hacen concesiones.

En nuestros días casi ningún rey ni ningún emperador concede; ¡devuelve! Nicolás II concede! El Emperador de China, concede.

Y para que en un país que se dice republicano, haya diputados que hagan concesiones; diputados que nada tienen suyo, porque todo lo que son y lo que tienen es del pueblo, es necesario que el régimen republicano esté completamente prostituido; es necesario que la democracia haya sido convertida en la más absoluta de las autocracias.

Y es eso, por desgracia nuestra; es eso, para afrenta de nuestro decoro de pueblo libre, lo que quieren hacer de la república esas raquílicas parodias de oligarcas que han tomado por asalto el gobierno del país.

No tendremos un minuto de vergüenza cívica que prenda en nuestras almas el fuego de las «irras santas» que nos lleven a arrojar a latigazos a los fariseos que mancillan el templo de la Representación Nacional.

¿Hasta cuando piensa tolerer el pueblo Uruguayo la usurpación de sus derechos?

¿HASTA CUÁNDO?

## EL REGRESO

Los grandes frios de la capital y la nostalgia por la localidad nos han aconsejado el regreso temporal a cuarteles de invierno; siendo portadores de una noticia que consideramos de gran importancia para el porvenir de esta villa. Pues bien: el caballero Don A'ejo Rosell y Rius está dispuesto a importar doce familias francesas de una bien reconocida competencia no solo en materia de agricultura, sino que también en toda clase de industrias anexas, como ser: en arboricultura para maderas de construcción y grandes olivares para la elaboración de aceite en grande escala y la fundación de la industria porcina con instalación de cremería y sus anexos; y en fin el Sr. Rosell quiere dotar a su colonia de todos los elementos del progreso moderno: a demás esas familias serán las instructoras para los colonos, gratis. Esos

datos los hemos obtenido del caballero Don Manuel Cánepa Franco autorizándonos para su publicación.

VILLA SARAND DEL YI,

Junio de 1910.

ANTONIO F. BAYSSE

### ¡GUARDA LOS!

Como se verá en otro lugar el «Representante» Sr. Manini Ríos afirma que ellos no reforman la ley electoral por hacer una concesión a los nacionalistas.

Bueno fuera!

Pero es el caso que el referido Representante se quiere curar en salud, ó, si lo quieren me or, se hace el gasto.

El partido Nacional no quiere concesiones.

Exige restituciones.

Exige se le restituyan los derechos que se le vienen usurpando desde las horas negras del año 65.

Exige se restituya el país la legalidad que calló herida en la heroica Paysandú ametrallada por las balas de Flores y las bombas del Emperador del Brasil.

El partido nacional exige, por que tiene derecho para ello, se restituya al país la moralidad administrativa que cultivaron Don Joaquín Suarez Don Bernardo P. Berro, Giro y Ellauri, que ha sido suplantada por una moralidad de escarapato bajo cuyo imperio han enriquecido tantos gobernantes Batlle entre otros, pobrísimos antes de encaramarse al sillón presidencial y que después han ido a Europa a gozar del fruto de sus «vivezas» gubernamentales.

Esas restituciones exige el partido nacional y si alguien le habla de concesiones, repite el severo trómolo del genial «Alma fuerte».

«¡Guarda para tus fieles tus pesebres! ¡Valen mucho, señor!»

## A CORINA

*En el ingrato mundo  
Mi vida es una ola  
Que no hallará mas paz.  
Do pueda descansar,  
Que una creana tumba  
Abandone la y sola,  
De nadie irá su llanto  
De amor si derramar.*

M. Flores.

Soy el paria de la vida  
A quien castigó la suerte  
El que lleva el pecho herido,  
Porque lleva el alma herida  
El que una ilusión querida.  
Lo dejó desventurado  
El que á solas, ya olvidado,  
Gime el triste desencanto  
¡Soy el amigo del llanto  
Por ser tan infortunado!

Soy el ser desheredado  
Al que hace gemir la suerte,  
El que prefiere la muerte  
Antes de vivir odiado.  
Soy el ser que, ya olvidado,  
Llora su cruel decepción,  
El que lleva el corazón  
Lleno de dolor profundo  
¡Soy el que aborrezco al mundo  
Por conquistar mi ilusión!

Yo soy el admirador  
De esos tus ojos divinos,  
De tus labios purpurinos,  
De tu hermosura y candor.  
Soy el que anhela tu amor  
Para confortar su alma  
El que ya no encuentra calma  
Sin tu mirada divina  
¡Soy tu adorador, Corina,  
Porque te llevo en el alma!

X.

## NO ESTA SOLO!

Tengo un amigo: ¡el Dolor!  
Una novia: ¡la Tristeza!  
Aquí, me dá fortaleza,  
Esta me brinda su amor.

Cuando mortal sinsabor  
Quiere achicar mi entereza,  
Ella en mi espíritu reza  
El acrecienta mi ardor.

No está solo ni gravita  
Como una entidad maldita  
Sin ensueño y sin amor,  
¡Quien levanta la cabeza  
Besado por la Tristeza  
Y ungido por el Dolor!

SOLANO RAMIREZ «OBLÍA»

## ¡Colonia Viven!

No han muerto del todo aquellos tiempos en que nuestros cuarteles eran otros «Santos Lugares», donde, á los jubilosos acordes de las flautas, se entre mezclaban los ayes desgarrantes de los infelices torturados por las varas de membrillo esgrimidas por verdugos de uniforme.

No han muerto del todo aquellos tiempos...

Los varas han cedido su puesto al sable y los cuarteles directores del suplicio han sido destronados por oficiales.

El 1.º de mayo, á las 3 y 1/2 de la tarde el Alférez Pedro Danes apaleó, á vista y paciencia de muchas personas, un soldado del Regimiento N.º 8, que está bajo el comando del Comandante Don José Chiappara.

Le ha cabido el honor á un cuerpo mandado por un militar de escuela de hacer saber que los cuarteles - calvarios están vivos todavía; que todavía se afrenta á la humanidad, y se afrenta al uniforme aplicando castigos inquisitoriales á los esclavos de la disciplina.

Hoy, en obediencia á altos principios de humanismo, no se apalean las bestias pero, por un desconocimiento absoluto de esos mismos principios, se apalean los hombres.

¡Cosa inaudita!

¡Siempre en el 8.º!

Allí se convierte el uniforme en libre; allí se convierte la espada en látigo y se castigan los soldados como en otros tiempos se castigaban lacayos.

¡Ad retro semper!

## Por calles y por plazas

Tanto la plaza «Constitución» como la plaza «Sarandí» han sido tomadas para potreros por algunos dignísimos ejemplares de las razas equina y vacuna.

Todo sin permiso de la policía, se entiende también, por que si ella lo supiera ya habría cumplido la disposición del Manual de Policía que prohíbe, bajo pena de un peso de multa, tener animales sueltos dentro de la planta urbana.

El lector pensará que es muy feo que las plazas sean convertidas en potreros.

Pues no señor. El equino y el vacuno, puestos en los cuarteles de nuestro escudo, simbolizan libertad y abundancia; y el vacuno y el equino pastando tranquilamente por calles y por plazas, significan que el símbolo no es una abstracción sino que es una realidad.

Pero ¿y el Manual de Policía y la estética y...?

No sea cándido! Miren que hablar en serio de esas gollerías!...

Una catacumba, una «Boca del Infierno», es esta calle, señor Pere-Gil, nos decía noches pasadas uno como nosotros «turista» noctívago, al recorrer la calle Oribe. Miro Vd. agregaba: no son las once y no hay encendidos ni un mal farol. Quien como nosotros tenga el atrevimiento de atravesar este campo de tinieblas, se expone á romperse el bautismo, la crisma ó alguna otra cosa de mayor cuantía.

Que quiera, señor, dijimos: efectos de la economía.

Pero nosotros, repuso, pagamos impuesto de alumbrado para que nos a'umbren; queremos como Goethe: luz, más luz! No sea Vd. goetecano. Pensar que

se paga alumbrado para que la población esté alumbrada. Pues sépalo Vd. se paga alumbrado para estar á oscuras.

Y sinó á la prueba nos remitimos. Es este el país de vice-versas.

¿Se da cuenta?

PERE-GIL.

## Una solicitud importante

Ha sido elevada á la Dirección General de Correos y Telégrafos una solicitud suscrita por los comerciantes y vecinos de esta Villa, pidiendo que la Oficina telegráfica, de tercera categoría al presente, sea elevada á segunda.

Los fundamentos de dicha solicitud no pueden ser mas razonables; estudian, los postulantes, el servicio que actualmente presta la referida oficina y prueban con abundamiento de verdad, que aquel no llena las necesidades del comercio ni de la población en general, no por falta de competencia, no por falta de buena voluntad en los empleados telegráficos, sino que por su condición de oficina de 3.ª categoría cuyo horario es un extremo reducido, con el agregado que los domingos y días festivos, por la tarde, se cierra la oficina y el servicio queda del todo interrumpido.

Es claro que un servicio así resulta en extremo deficiente y cabe esperar que el Director de Correos teniendo en cuenta las razones aducidas por los solicitantes, tome en consideración la solicitud, satisfaciendo la justa demanda que se le hace.

## CURSOS NOCTURNOS

Como así lo anunciamos se ha abierto ya la matrícula de los Cursos Nocturnos para Adultos; y solo esperan el recibo de algunos útiles para dar comienzo á las clases.

Creemos innecesario recomendar la importancia de esos Cursos por que pensamos que en el espíritu de todos estará el convencimiento de que la educación es uno de los mejores bienes de la vida.

El libro es un hermano, un mentor, un guía.

Para identificarse con él y alcanzar todos los beneficios que guarda, es preciso saberlo leer.

Cuando se sabe leer, cuando se ha conquistado el libro, empieza el hombre, á ser soberano de si mismo, es decir: se complementa engrandeciéndose.

Los Cursos Nocturnos en vías de iniciarse ofrecen á los analfabetos la oportunidad de ir á la conquista del libro, que es la mas santa de todas las conquistas; y ofrecen á los ya iniciados en los secretos del saber, la oportunidad de completar sus conocimientos.

Cabe, pues, esperar que esa oportunidad será aprovechada y que jóvenes y viejos, pobres y ricos se ampararán en los beneficios de los Cursos Nocturnos, complementando sus personalidades por medio de la educación.



## Una iniciativa que duele

Hace algún tiempo se agitó la idea de dotar de una «Banda de Música» a esta localidad, y esa iniciativa, mas importante de lo que muchas personas creen encontró en el primer instante la mejor acogida dentro y fuera de la localidad.

El Sr. Rosell y Rius, que ha tomado en su cuenta favorecer abierta y ampliamente toda iniciativa que signifique un progreso para la localidad, ofreció proveer de los instrumentos necesarios la Banda a crearse; y es natural que con una ayuda de tal naturaleza, poco queda que hacer para que la iniciativa se convierta en realidad.

Pero, tal vez por esa tendencia a «dejar para mañana» la ejecución de muchas obras buenas; tendencia que pudiera llamarse innata en el individuo, se ha dejado pasar el tiempo sin tomar una resolución que haga efectivo un propósito que cuenta con el consenso de toda la población.

Es tiempo, pues, que se acometa la tarea de crear la «Banda Popular» cuyo sostenimiento no puede ser una «obra de romanos», así nos parece teniendo en cuenta la prodigalidad de que esta Villa da pruebas todos los días.

Una Banda de Música, tiene más importancia de lo que generalmente se cree; ella es un vivo exponente del progreso y cultura locales y para darse cuenta de esta verdad, basta recordar que cuanto mas culto es un pueblo, cuanto mas progresa, cuanto mayor es su engrandecimiento moral y material, mejor y mas completa es su Banda de Música.

Nos falta espacio y nos falta tiempo para ampliar estos ligeros comentarios, y al cerrarlos, quedamos esperando se despertará esa iniciativa que duele, no dándose tregua hasta verla cristalizar en un hecho positivo.

## Informaciones

Desde el primero del corriente ha empezado a regir el horario de invierno para el servicio de correspondencia, que es el siguiente:

Días Lunes, Miércoles y Viernes se cierran las botijas a las 11 y 1/2 a. m. admitiéndose correspondencia recomendada hasta las 11 a. m.

## UNA RENUNCIA

Ha presentado su dimisión del cargo de jefe de la oficina de última hora el señor Bernardo Planté, fundándose en que está cansado en servir «por amor al arte» un puesto de responsabilidad y cargado de molestias.

La actitud del señor Planté no puede ser mas justificada, por que es una verdadera desconsideración que los agentes de última hora no esten presupuestados. Con mas tiempo trataremos esta cuestión.

## REPTICAS

Mañana tendrán lugar unas grandes peneas en la Capilla del Sauce, las cuales prometen estar interesantísimas llevando a presenciarlas a crecida cantidad de aficionados.

## NUEVO CLUB DE FOOT-BALL

Entre un grupo de aficionados al football, se están ultimando las gestiones tendientes a la formación de un Club que se denominará «Rosell Rius».

El Club en gestación cuenta con el concurso de entusiastas aficionados, habiéndose adherido a la iniciativa algunos aventajados footballers.

¡Adelante y buen éxito!

## Nuestro Representante Viajero

Ha salido para campaña el joven Manuel M. Botana designado Corresponsal y Representante Viajero de este periódico.

El joven Botana va ampliamente facultado para arreglar todo asunto que tenga relación con «El Radical».

## LA VIRUELA

Casos nuevos de esta semana; diez, que son los siguientes:

Luis Casavieja, Eladio Machado, Carmen Rios, Justa Perfirio, Ramona Gumbao, Isabel Dominguez, Catalina Aguirre, Juana M. de Casas, José Jara, Pedro Noble.

Se han desinfectado 22 casos. Existen en total 18 casas en asistencia.

De uncciones; una.

# Sociales

## VISION ARTISTICA

La noche un atardecer, uno de esos guardadores solemnes en cuyo ambiente flota no sé qué magna tristeza; en esa hora en que la naturaleza toda parece que respira quien sabe qué misteriosos rezos y una como dulzísima melancolía se apodera del alma haciéndola rezar también rezos sin forma ni palabras de las ensaladas supremas.

Frente a ella un artil y una psittura musical. Un solo una guitarra en cuyo cordaje resaca que amente. Yo no sé que es una «Sonata» de Schubert, tal vez es «Nocturno» de García, tal vez un «Moto» del sublime ciego Maujón.

Sentado en su actitud meditativa, una guitarra su sonata que habiéndose en la vida flota, cabalgando en la ola del ensueño, por las superaciones de arte.

Miraba sin mirar, de una manera que se mira en los instantes indecibles de las contemplaciones interiores, cuando todos los seres y todos los objetos que nos rodean pierden sus contornos por que no miramos hacia fuera, sino que

contemplamos adentro de nosotros mismos algún miraje que creó la fantasía o la imagen de algún ser esfumado en las grisáceas lontananzas de lo que ha sido y que quien sabe si volverá a ser.

Bella, de una belleza radiante sin ser provocativa; de una belleza infantil, para decirlo mejor, y por lo mismo más sugestiva, me impresionó profundamente de tal manera que muchas veces, sin quererlo, sin saber como, me he sentido de nuevo frente a aquella mi «visión artística» pensando que no era una mujer lo que he visto, sino que era una idealidad hecha mujer.

S. R. N.

## ENFERMOS

Restablecida la apreniada señora Gila M. de Botana. Nos alegramos.

Ha vuelto a atrasarse el amigo Matias Crossa. Hacemos votos por su mejoría.

Ha entrado en un periodo de franca convalecencia la digna esposa del Mayor Balmaceda. Muy complacidos.

Convaleciente el señor José M. Munilla jefe de la oficina telegráfica. Nos alegramos.

## RECULOGICAS

El 7 del corriente dejó de existir la niña Ernestina, hija del señor Pedro Ayesorán. Presentamos a sus afligidos deudos nuestra mas sentida manifestación de condolencia.

## NUPIALES

Realizose el sábado el enlace de los distinguidos jóvenes Isabel Palomino y Laudelino Guadalupe, hijo, acontecimiento social que tuvo gratas resonancias entre nosotros.

Las ceremonias civil y religiosa, fueron presenciadas por una concurrencia selecta y numerosa, y un grupo de amigos de los jóvenes depositados llevoles serenata, lo que fué motivo para que se bailara algunas piezas en medio de la mayor animación.

La gentil pareja recibió muchos regalos y muchas felicitaciones a las que unimos la nuestra haciendo votos de su interminable luna de miel.

—Mañana se realizará en Illescas el enlace de la bella señorita Sofia Aleoba con el caballero Erasmo Pereyra. La ceremonia será puramente civil.

## Los que viajan

Partieron para la Capital nuestros buenos amigos y meritorios compañeros, Sebastián Yzaza, N. Sazo y N. Pargas.

Después de una larga estadia en la capital ha regresado a esta villa el estimado presbítero Sr. Aionso Cabrera. Por campaña estuvo el escribano Sr. Andres Macchittelli. Por Cerro Chato estuvieron los meritorios y bravos Jefes correligionarios, Comandantes Manuel Crossa y Pedro Vega.

Por el mismo punto el mayor Delfino Cosas y el joven Gregorio Vega.

Nos visita el estimado capitán nacionalista don José Arriada, oficial consiguiente, bravo y estoico entre los que puedan serlo mas.

FUNDADA EL 1898.

# "La Cosmopolita"

HERRERIA, CARPINTERIA y PINTURERIA  
FABRICA DE CARRUAJES

Molinos de Viento desde 20 piés de altura hasta 120, con depósitos de agua desde 500 litros hasta diez mil.

DOMINGO SIRO

BEBEDORES de FIERRO

Se hacen y componen *todos los sistemas de*  
Becks, Jardines, Cuchas y Carretas.

OBRA BLANCA DE CARPINTERIA, MUEBLES y Cajones finos

Se hace cualquier trabajo de Herreria. Se colocan Pararrayos  
Se componen armas y máquinas. y Campanillas eléctricas en cual-  
Especialidad en Pinturas y Barnizados. quier punto de Campaña.  
PRECIOS MODICOS

La casa cuenta con personal idóneo para todo trabajo en los ramos arriba indicados.

VILLA SARANDI DEL YI

D. M. DURAZO

JUAN GUERCIO - CORREDOR y COBRADOR DE MI CASA. Teléfono N.º 52.

Exposición permanente de Carruajes, Artículos de todo género y guías, arcos para los mismos y todo trabajo que se desee en el ramo.

Piezas de repuesto para molinos a viento, bomba de todo gusto y de la famosa bomba «TREBOL» para establecimiento; piden en mi casa precio y colocación completa con depósito en cualquier punto de la campaña, piden de gas, esaltador; mi casa, no solamente está acreditada en ocho dep. ramos de la República y en varios distritos del Brasil, donde mando permanentemente Carruajes, Molinos y todo lo que abarca mi ramo.

DOMINGO SIRO

## HOTEL PERNA

CALLE IR, ESQUINA

COMUNICACION, CAFE Y LARES

CALLE SARANDI ESQUINA DERRIO  
IE

## ALBERICO F. PERNA

ESPLENDIDAS HABITACIONES Y COMPLETO SERVICIO  
EN LOS RAMOS INDICADOS

VILLA SARANDI DEL YI

## FARMACIA "GUADALUPE"

## J. Guadalupe (hijo)

FARMACÉUTICO

LABORATORIO QUÍMICO Y DE ESTERILIZACIONES

OFICINA de ANALISIS

UNICO REPRESENTANTE de la FARMACIA AGUA O LOSENE ROY

¡OJO!

CAMPO ENSEÑA

¡LEA, QUE LE INTERESA!

Se vende una fracción de campo con puesto de achenta y haites c...; con buenas poblaciones sembrados en buen estado aguedas permanentes y plantas deárboles de sombra y frutales.

Para tratar ocurrir al señor Juan Alvear en la Capilla del Sauce del YI, Dpto. de Florida. ¡Inmejorable oportunidad para hacerse propietario!

GRAN CONFITERIA,

CAFE Y BILLAR

## "LA CENTRAL"

DE

Chiappara y Agazuel

electro y variado surtido de toda clase de dulces, pasteles, etc.

Reserva de bebidas frías.

de los mercados más convenientes

SERVICIO RAPIDOPESNERADO

Precios Modicos

CALLE PERBYRA

Fonda Franca

DE

BERNARDO PLANTE

La casa cuenta con comodidades especiales para familias. Servicio de comidas. Minutos de espera con todo confort y prontitud.

Calle Berro, N.º 7

Peliquerías Higiénicas

DE

V. G. ARRIAGA

Calle Berro, 1 lado del Hotel Plaza

Servicio Especial

DEL YI Y DEL YI

Villa Sarandi del Yi

Calle de Carpintería

DE LEON Y MATHION

Se hace toda clase de trabajo carpintería, albañilería, etc. su precio y calidad son los mejores que no se encuentran en el ramo.

ESTADUALIDAD

Calle Perayra, entre la calle de la Lengua y Rincon

SARANDI DEL YI